

jedelemfégeknek is leburulván kellyen rőttegniec és refkerniec. Jól tudom melly nagy és jelen való veszedelem közelitfen ez ilyen álhatatóság-hoz: mivelhogy az királyoc az ő meguráltatáfokat felötte nehezen fen-

PROV. 16. v. 14. vedhetic: kiknec az ő haragjoc, követe az halálnac, az mint Salomon mondgya. De mivelhogy az mennyei Kikiáltótul az fent Petertől mon-

ACT. 5. v. 29. datott ki ez sentencia, hogy: Szükség inkább az Istenec engedni, hogynem mint az embereknec: ez gondolattal vigasztallyuc magunkat, hogy akkor allyuc mi megazt az engedelmeiséget, az mellyet az Úr mi tölünc kíván; midőn mindeneket örömesben megfenyvedünc inkább, hogynem mint az istenenség mellől elállananc.

1 COR. 7. 23. Es hogy ez aránt félelmeskedünc ne legyünc, az fent Pal más östön-tis vét oldalunkra, Hogy mitudniilic azért vátrattunc az Chriustus által olyan drágán meg, az melly drágán ő néki esett az mi megváltásagunc, hogy ne adgyuk magunkat az emberi gonof indulatoknac fólgalat-tyára; fockal kevesbé vesünc magunkat az Isten- telenségnec alája.

Diczéret és diczőség legyen az Istenec.



EZ



**EZ EGESZ KÖNYBEN
VALO DOLGOKNAC ES NEVEKNEC
Indexe, vagy mutato Registroma.**

Mellyben

*Az első szám az Könyvet, az második az Caputot vagy részt, az
harmadic az sectiot, avagy az tagokra
mettést jegyzi.*

A.

A Braham attrya az hívőeknec. 2. 10. 11	Adam mint esett el 2. 1. 4
Abraham egyedül czac á hit által igazult meg. 3. 11. 13	Adam Isten gonviteleséből esett el 3. 23. 8
Abraham fiai kic, 4. 14. 18	Adni az Satannac 4. 12. 5
Abraham kebele 3. 25. 6	Adományoc ajándékok az emberben 2. 2. 17
Abrahamnac élete tellyes vólt nyomorusággal 2. 10. 11	Adót, vámot, dezmat kell adni az Fejedelmeknec 4. 20. 13
Abrazattya az Istenec 1. 15. 3. és 1. 15. 34	Ægyptus, lásd meg Egyiptom
az Adamban miczoda 2. 12. 6	Agoston nagy foc helyeken hozatic be, és előfer 1. 5. 9. 10
jörévőségnec nagy jelensége 3. 7. 6	Agoston mint inditatott az hitre az Ecclesianac tekintetiből 1. 7. 3
Abrazatockal az Isten ígeje ellenbe tétetic 1. 11. 2	Ajandéki az Istenec külömbsege-sec és fok feléc 2. 2. 17
Acatus Amidai pispöc 4. 4. 8	Ajandékozása Constantiniunac 4. 11. 12
Achab, és annac penitencia 3. 3. 25. és 3. 20. 15	Akarat ige 2. 2. 4
Aeoluthusoc, s' azoknactistöc 4. 4. 10. és 4. 16. 23	Akarat és értés, két részei az lélek- nec 1. 15. 7

Hhhhhhhh 3

REGISTROMA

Akarat az ujjonnan fülettekben 2. 3.6.és 1.5.16	11.23.és foc egyéb helyeken
Akarattya az Isténecc egges 3.2.4.16 kétképpé gödoltatic meg 1.17.2 minden dolgoknac felső oka az Istennec akarattya 1.14.1.és 1.16. 8.és 1.17.2.és 1.18.2	Ambrosnac bátorsága 4.12.7 Anathema 4.12.10 Angyaloc lelki állatoc 1.14.9 Angyaloc Istentől teretett 1.14.34 Angyaloc az Isten képeré teremtet- tec 1.15.3 Angyaloc az hívec idvősegere se- gedelmere rendeltetec 1.14.7 Angyaloc néha isteneknec mōdat- nac 1.14.5 Angyaloc honnét neveztetnec 1. 14.5 Miért mondatnac hadi sergenec ibid.
Akarattya az embernec, az Isten ke- zébewagyon 2.4.6.7	Angyaloknac külömbkülömb ne- vei 1.14.8
Akarattya az embernec mint töröl- tetic el az ujjoná fületésbé 2.5.15	Angyaloknac feja az Christus 3.22.1 gonof Angyaloc és azoknac e- feti 1.14.16
Alázatoság, melly az igaz 2.2.11.és 3. 12.6	Angyaloknac tistec 1.14.6.12.és 3. 20.23
Alázatoság előtte jár az segítségül való hivašnac 3.8.2	Angyalokat nem kell imádni 1.14.11
Alázatoság út az Christushoz 2.8.3	Anima és spiritus 1.15.6
Aldása az Istennec nag' erejü 3.7.8.9	Anselmus 2.2.4
Aldozat, Isténecc melly kedves 3.7.1	Anthropomorphitac 4.17.23.25
Aldozat kétféle 4.18.13.16	Antichristus, és annac ülése az Ec- clesiaban 4.2.12
Aldozatoknac usufi, hašnai 2.7.17. és 2.12.4.	Anyaf. Egyház, melly igaz 4.1.1
Aldozattya Mošefnec és az Ur Va- czorajanac 4.18.12	Anyafent Egyház néha az Christus nevével neveztetec 4.17.22
Aldozattya Samuelnec 4.10.25	Anyafent Egyház az Urtoł mindé- kor megtartatic 2.15.3
Aldozattya a Christusnac nem kell ifmet áldozni 4.18.3	Anyaf. Egyház mindenkor volt ez világon 4.1.17
Aldozattya az híveknec 4.18.4.16	Anyafent Egyház, annya az hívek- nec 4.1.1
Allapattya embernec a Christus ki- vül nyavalyaságos 4.17.37	Anyafent Egyház melly Catholica vagy közönséges 4.1.2
Allegoriac metaphoric, példazo šóc, ha- sonlatosági befédec 3.4.4.és 3. 5.9	
Ambrosius béhozatic 2.8.44.és 3.	

az

AZ NEVEKNEC.

az igaz anya fent Egyház igen külömböz az hamisól 4.2.1	Apollo feleleti 1.5.13
Anyafent Egyház miképpé fent 4. 1.13.17.és 4.8.12	Apostoloc kic legyenec tulaydonul 4.3.4.5
Anyafent Egyház Christus oršága 4.2.4	Apostolok Irášinac rzillya 4.20.12.
Anyaf. Egyház vétkezhetic 4.8.13	Aratusbol citált mondas 1.5.3
Anyafent Egyháznac fundamen- toma 1.7.3.és 4.2.1	Archidiaconusoknac eredetec az Ecclesiaban 4.4.5
Anyafent Egyháznac mindenkor tartó volta 2.15.3	Aristoteles béhozatic 1.5.7.és 2.2.3. 23 és egyébütt
Anyaf. Egyháznac allapattya, mi- nekelőtte Pápalótt volna 4.4.1.2	Arrius eretnec meghamisiratic 1.13. 4.16
Anyaf. Egyház a Papistaknál 4.2.2	Astrologia 1.5.5
Anyaf. Egyháznac nagy az ő mélt- tósága 4.1.10	Aššony emberc, az feršiac neveia- latt foglaltatnac bé nemzetiégi registromokban 2.13.4
Anyafent Egyháznac lattatos sine 4.1.9.10	Aššonnac néšabad kereštelni 4.15. 20
Anyaf. Egyháznac fenytéke 4.1.7.9	Atkozás, Megátkozás mit jegyez- zen 4.11.10
Anyafent Egyháznac mint kell ép- pitetni 4.8.1	Atyác az őo Testamentum alatt 2.7. 16.és 2.9.1.2.4.és 2.10.5.és 2.14.8. és 4.10.14.és 4.14.13.
Anyafent Egyháznac vagyon jussa s törvényi igazsága 4.11.1	Augustinus, lásd Agostont
Anyaf. Egyháznac hatalma az Isten igejénecalája vettetett 4.8.4	Ayton álloc, ayto őrzőc 4.4.9 B.
Anyafent Egyháznac tellyes tokél- letésege 4.8.12	Babonánac eredeti 3.12.1
Anyafent Egyháznac lelke a Chri- stus tudománya 1.21.4	Babonáság kólömböz az igaz Re- ligiotul 1.12.11
Anyafent Egyháznac mindenkor tartó volta 2.15.3	Babonáságnac megirála 3.19.7
Anyaf. Egyháznac helye 4.1.9	Babonáságot el kell távoztatni 2. 8.16
Anyafent Egyházat kétképpé kell meggondolni 4.1.7	Balvány imádasnac eredeti 1.5.11.és 1.11.8
Apátzakat nem tudott az régi anya fent Egyház 4.13.19	Balványoc, balványképec 1.10.1
Apastaloc isteni lélektül ihletterven šoltac és irrac 4.8.9	Balványoknac eredeti 1.11.8
Apollinaris régi eretnec 2.16.12	Balványozás kárhoztattatic 1.11.1. és 2.8.16.17
	Balványozoc, balvány imádoc, isté- telnec Istennélkül valóc 1.5.12
	Bánaš

REGISTRUMA

Bánas, lásd, penitencia	Bocznatty az bűnöknek czac az
Barátoc az régi Ecclesiában esme-	anya <i>fi</i> . Egyházba találtatic 4.1.20
retlenec 4.5.8	Bodogság mell' öröcké való 3.25.10
Barátoc hívokodása 4.13.10	Bodogságoc az keresztényeknek 3.
Barátoc keresztel' veszedelmessé 4.13.	25.10
14.	Bodultaknac nevetséges jelenésé 4.
Barátoc vakmerő fogadafokat tesz-	1.9.1
necc 4.13.3.17	Boethius 1.5.3
Barátoknac feslett erkölcsök 4.13.	Bonifacius tisztkivánási kevelsége
15.	4.7.5
Barátoknac veszedelmes Sectai kereszt-	Bosku állást Istenre kell hadni 2.8.
zetesrendi 4.13.14	57.es 4.20.20
Basilus behozatic 1.14.20.és.1.16.8	Bosku állási kívánsága Samsonnac
Batorságos fivec a fenteknek 3.8.8	3.20.15
Bekesség az bűnéc bocznattyából	Bosku állásnac kívánsági megtilta-
hármazo melly 3.13.4	tic 2.8.57.es 4.20.20
Békeséges türes búkséges az hívek-	Boskutétel az Christuson 4.18.2
nec 3.8.1.és 3.20.52.és 3.25.1	Botrátkozas botrátkoztatás két-
Békeséges türe az Keresztények-	féle 3.19.11
nec és a Philosophusoknak 3.8.11	Botrátkozást el kell távoztatni ibid.
Beneficiariusoc 4.5.9	Bölcséseg, melly igaz 1.1.1.és 1.18.4
Berengarius 4.17.12	Böyt miképpen búkséges 4.12.14
Bérmálás 4.19.4	Böyt nec megírása 4.12.18
Bermalásnac Papista formája 4.19.5	Böyt nec a melly igaz és törvény ke-
Bernardus behozati soc helyeken,	rint való három vége tzillya va-
de előfő 2.3.12.és 2.5.1.&c.	gyon 4.12.15
Betű és Lélec 2.11.18.	Böyt nec gyakorlása, hafna 3.3.17
Befélgetés az Istenvel 3.20.2	Böyti Mofésnac 4.12.20
Billyeg melly eltöröltethetetlen 4.	Illyésnac 4.12.20
19.31	Christusnac ibid.
Bizakodas és diczekedes melly dö-	Papistaknac 4.2.21
gleletes 3.14.16	<i>Βρίση</i> és <i>παιδια</i> nevec 4.16.7
Bizodaló 1.10.2.és 1.14.12.és 1.8.16	Böczu levelec eredeti 3.5.5
Bizodalomnac mineműneckel leni	Buzgóság az penitenciából mint in-
az könyörgésben 3.2.12	dullyon 3.3.15
Bocznatty az bűnöknek első bé-	Bűn, melly eredendő nec mondati
menetel az anya <i>fi</i> . Egyházba és	2.1.5.8.és 4.15.4
az Istenec orfágába 4.1.20	Bűn az fent Lélec ellen 3.13.22
békeséget nemz 3.13.4	Bűn ő magabá mind halalos 2.8.59
	Bűn

AZ NEVEKNEC.

Bűn melly megbocznando az So-	Ceremoniac Christus eljövetelivel
phistáknál 2.8.56	eltöröltetec 4.15.25
Bűnec az melly halalos az megbo-	Celestinus eretnekec meghamisí-
czatádo büntől nevetséges meg	tatnac 2.1.5.és 3.23.5
külömböztetése 2.8.58.es 3.4.	Cheirotonia 4.4.14
28.	Cherubim mi legyen 1.11.3
Bűnéc az anya fent Egyház kívül	Chiliaftac 3.25.5
meg nem boczáttatnac 4.1.20	Christus öröc Isten 2.13.7.és 2.14.2
Bűnéc kétképpen 4.12.3.6	Christus angyalnac neveztetett 1.3.
Bűnéc miért neveztetec adofsa-	10.és 1.14.5
goknac 3.20.45	Christus miért neveztetett Jesusnac
Bűnéc egyenkint mind elő nem	2.16.1
hámlaltathatnac 3.4.16.18	Christus véghetetlen hatalommal
Bűnéc az atyáknac az fiakban mint	bir 2.15.5.és 2.16.16
büntettetec 2.8.19.20	Christusnac terméseti kettő 2.14.1
Bűnéc az fenteknek megboczá-	Christus Isten és ember 2.12.2
randóc 2.8.5.59	Christus másodic Adam 1.15.4.és 2.
Bűnöknek bocznattya 3.16.4	12.7
Bűnösóc miért büntettetec 1.17.5	Christus az mi testünk nec igaz va-
Büntetése az bűnöknek ibid.	lóságát vőtte fel 2.13.1
Büntetése az Isteneleneknek 3.4.31	Christus felvőtte az mi erőtlensé-
Büntettetec kiki az ő büneiért 2.8.	günket a büntül elválva 2.16.22
20	Christus külömbkülömb nyomor-
C.	úságoc alá vőttetve 3.8.1
Caligula merész Isten utaló 1.3.2	Christus egyedül engeftelő, esede-
Canonicus az papistáknál 4.5.10	ző és közbőjáró az Iste között és
Capellanoc az Papista Ecclesiák-	az emberek között 1.14.12.és 2.
ban ibid.	6.2.3.és 2.12.1.és 2.16.16.és 2.17.1.
Captalanoc pörlődése 4.5.16	4.és 3.20.17.és 4.12.25
Cardinaloc mint emelkedte az pa-	Christus néha az ő nevét az anya <i>fi</i> .
pista Ecclesiában 4.7.30	Egyházzal közli 4.17.22
Cassius itilő feki 4.16.5	Christus tellyeséges igazsággal va-
Catechismus tanitas az anya fent	gyonfelékesítve 3.14.12
Egyházban 4.19.12	Christus egyedül elég minden hi-
Catharusoc 4.1.13	veknek 2.16.19
Cato 3.10.4	Christusnac tisti 2.6.2.és 2.5.2.és 2.
Centerimac, Coemiteria temető he-	12.4.és 3.12.7
lyec 3.25.8	Christus profeta, király, és pap 2.
Ceremoniac az Christus kívül ha-	15.1
fontalanoc 4.14.25	iiiiiiii

REGISTROMA

Christus profeta, király, és pap 2.15.1
 Christus pap 2.12.4. és 2.15.6. és 4.
 18.2. és 4.19.28
 Christusnac czudatetelei 1.13.13
 Christusnac erdeme 2.17.1
 Christus egyedül szerzője az czu-
 dáknac 1.13.13
 Christusnac patronus és otalmazo
 3.20.17
 Christus autora szerzője az életnec
 2.17.1
 Christus életnec kenyere 4.17.5
 Christus az ő halálával nekünk éle-
 tet hozott 2.16.5
 Christus poklokra szállott 2.16.8.9
 Christus feltámadott az halottak
 között 2.16.13
 Christus győzdelmes az Satánon
 1.14.18
 Christus az igazságnac fényes napja
 2.10.20. és 3.25.1. és 4.8.7
 Christus az mi elválasztásunknac i-
 gaz tüköre 3.24.5
 Christus egyedül minden választot-
 taknac megtartója 3.15.5
 Christus Feje az anya fent Egyház-
 nac 4.6.9
 Christus angyaloknac és emberek-
 nec feje 1.12.1. és 3.22.1
 Christus egyedül eledele az mil-
 keinknec 4.17.1
 Christus egyedül tanító mestere az
 anya f. Egyháznac 4.3.3. és 4.8.7.9
 Christus Davidnac fia 2.13.3
 Christus tulaydonsági fia az Isten-
 nec 2.14.5
 Christas vége az törvénnec 1.6.2 és
 2.6.4. és 2.7.2
 Christus minden hiveknec atya fia
 2.12.2
 Christus egyedül fundamentoma
 az anya fent Egyháznac 3.15.5
 Christusnac, hogy közbéjaro tisztet
 viselne emberi testet kellett fel-
 venni 2.12.1.4
 Christus tellyeffeges ábrázattya az
 Istenec 1.15.4
 Christus itelője ez egész világnac 2.
 16.17
 Christus az Sacramétomoknac va-
 losága 1.14.16. és 4.17.11
 Christus az ő engedelmessegevel
 töröltte el mindé bűneinket 2.16.5
 Christus mayd harmintz estendős
 korában kereftelkedett meg 4.
 16.29
 Christus 40. napig böyött, mi o-
 kért 4.12.20
 Christus minden bűnnélkül valo 2.
 13.4. és 2.16.5
 Christus kerelte minékünk az Isten
 kegyelmét és az örök életet 2.17.1
 Christus betörlése a törvénnec 2.7.2
 Christus orfága lelki 2.15.34. és 4.5.
 17. és 4.17.18. és 4.20.1.12.13
 Christus orfága oröcké valo 2.15.
 3. és 3.25.5
 Christus az Evangeliumban jelen-
 tetött ki 2.9.1
 Christus ül az atya Isténec jobban 2.
 14.3
 Christust menyben kell keresni 4.
 17.19
 Christus eljö az itiletre 2.16.17. és 4.
 17.9
 Chryfostomus vagy arany faju f. Ja-
 nos gyakran béhozatic, és előfor
 2.2.11. és 2.8.57. &c. (&c.)
 Cicero 1.3.1. 2.3. és 1.5.5. és 1.6.11.11
 Cillya valaminec lásd Tzillya.

AZ NEVEKNEC.

Clemens vagy Kelemé Pápa 4.7.24
 Clericusoc régen kic 4.4.9
 Clericusoc felnyitése 4.19.26.27
 Clericusoc szabadosága 4.11.15
 Collegiomoc az Baratoknac 4.13.8
 Conciliomoc közönségesen valóc
 4.4.4
 Aquileai 4.5.15. és 4.7.2
 Carthagobéli 1.19.4
 Laodiceai 4.4.12
 Milevitai 4.7.9
 Taurinumi 4.7.14
 Conciliomoc, mellyec rend szerint
 valóc 4.9.1
 azoknac egymással ellenkezésec
 és tévelgésec 4.8.10. és 4.9.9
 mellyec hiúségec 4.9.8
 közönségesec 4.9.6
 Conciliomoc autoritással beczüleri
 4.8.10.11. és 4.9.11
 Confirmatio vagy Bermalas miczo-
 da 4.19.4
 Azzal igazán élés 4.19.13
 az papistaknál minemü formája
 4.19.5
 Consecratio megáldas vagy bételec
 az f. vaczorában 4.17.14
 Constantinus 4.7.10. és 4.11.12
 Constantinus ajándekozása 4.11.12
 Cornelius házados miért kereftel-
 kedett meg 4.15.15
 Cornelius minekelötte az Evange-
 liumot hallaná Peteritől, uyjonná
 fületett 3.24.10
 Corneliusnac hiti 3.2.32
 Crates Thebanus 3.10.1
 Cyclopsoc 1.5.4
 Cyprianus sokfor behozatic, elő-
 for 4.1.19. és 4.2.6. és 4.4.10. &c
 Cyrillus, béhozatic, 1.13.19. és 2.16.12
 és 4.17.9
 Czelekedetec mell'ec joc, az Isté ke-
 gyelméből fármaznac 2.3.13
 Czelekedetec, joc a hitből fármaz-
 nac 4.13.10
 Czelekedeteknec igazsága 3.18.1
 Czelekedeti az f. léleknek 4.14.8.9
 Czelekedeti az papista *supererogatio-*
nac 3.14.14
 Czelekedeti az embernec nem iga-
 zitnac meg 3.17.11
 Czelekedeti az testnec az eredendő
 bűnből fármaznac 4.15.10
 Czelekedeti a testnec 2.1.8. és 4.15.11
 az képmutatoknac 3.14.7
 Czillagjarasi tudományoknac háf-
 na 1.5.5
 Czudatetemnyi Christusnac 1.13.13
 Czudatetemnyi Mofésnec 1.8.5
 Czufolodásoc kárhozatosoc 4.5.18
 Czuklyás atyafiac 4.13.15
 D.
 Daath *דאאט* Sidoige 3.11.8
 Diaconissa aszonyoc az Ecclesia-
 ban 4.13.39
 Diaconusoknac két nemec 4.3.9
 Diaconusoc az Ecclesiában és azok-
 nac tisztet *ibid.*
 Diaconusoc minemüc az Papista-
 ságban 4.5.15. és 4.19.32
 Diagoras 1.2.3
 Diczösege az Istenec szabadságos
 3.21.6. és 3.22.1
 Diczösege az hiveknec ez élet utan
 3.25.10
 Diczösege az hiveknec ez világon
 2.15.4. és 3.13.1
 Iiiiiiii 2

REGISTROMA

Dionysius, vagy Dienešneca meny-
ei birodalórolirt könyve 1.14.4
Dispensatio ige 4.17.29
Discipulus Peter és Simon Magus kö-
zött, merő költemény 4.6.15
Donatistac meghamisítatnac 4.1.13.
és 4.15.16
Donatistaknac keménysegec 4.12.12
Dulia és Latria 1.4.3. és 1.12.2
Dulia és Latria között hitvány kü-
lömböztetés 1.11.11. és 1.12.2
Düczőség lásd az Diczóséget
E.
Eégforgafai tudománnac hasna 1.5.5
Egyesége az Istenec az hiveckel
2.8.8
Egyesége és közösége az fűtek-
nec 3.25.3. és 4.1.3. és 4.1.12
Egyezése az őo és uy Testamen-
tumnac 2.10.1
Egyállatu Fiu, ὁμοούσιος 1.13.4
Egybeyerése Christusnac Mosešsel
2.11.4
Egyértelmé az Ecclesianac, az Iráf-
nac megerősítésére 1.18.12
Egyházi jóknac köz volta, közlése
4.1.4
Egyházi jóknac ki oštogatása 4.4.
6. és 4.7.7
Egyházi rendelešec 4.10.9
joc és hasnosoc mellyec 4.10.32
az papistaké minemüec 4.10.9
Egyházi Tanác, consistoria 4.3.8.
4.11.1
Egységése a f. Irasnac, nag erejü 8.1
Egyiptomiac nevetséges czevegése
1.8.4
Elégtétel az Ecclesiánac 3.4.39
Elégtétel az Sophistáktul gondolta-
tott 3.4.25. és 3.16.4
Elet, melly Keresztenül 3.3.20. és 3.
6.1.
öröc élet tzillya mindé hiveknec
2.10.11
öröc élet miért mondatic juta-
lomnac 3.18.3.4
Elete az embernec meghatározta-
tott 1.16.9. és 1.17.4
ez jelen való élet áldása az Isten-
nec 2.8.37
Eletünc rövid és mulando 3.9.2
Eleve elválastas mit jegyez 3.21.5
Eljövetele Christusnac az itiletre 2.
16.17
Elkéšűlešec kéšítéšec, az papisták-
nac 2.2.27
Ellenséget šeretni kell 2.8.3.36
Elohim 1.13.9
Elsősége az Romai fűknec 4.6.1
Elsőšűletšeg: vezetett az öröc éle-
tre 2.10.14
Elsőšűlőtségnec ereje 3.21.6
Elválastas 3.21.5
annac megtudása nehéz 3.21.1
Elvaltozas az sacramétomokbá mi-
nemü találtatic 4.17.14.25
Ember az Isten dolgainac czuda pél-
dája 1.14.20
Embernec főšsége 1.15.3.4.8
Ember mint egy kis világ 1.5.3
Ember éppen megromlott 2.3.1
Embernec teremtetése 1.14.20. és 1.
15.1. és 2.1.10. és 2.3.11. és 2.5.18
Embernec nyavalyafs dolga a Chri-
stus kívül 2.16.2
Emberc šantalan veselelem alá-
vetetec ez vilagán 1.17.10
Ember öles tiltatic 2.8.39
Encratitac 4.12.23
igeni

AZ NEVEKNEC.

Engedelem, šofogadás az Istennél
igen kedves 2.8.5
Engedelem šűleinkhöz 2.8.38
Engedelem, mellyel kiralyoknac
fejedelmeknec tartozunc 4.10.8.
2.2.23.32
Engedelme az Christusnac töröltte-
claz mi büneinket 2.16.5
Engedelmes volta az közbenjaro-
ronac 2.12.3
Engedetlenség első veselelme az
emberi nemzetnec 2.1.4
Ephemeron állatoczka 1.14.14
Epicureusoc 1.5.4
Epicurus vélekedése az Istenségfe-
löl 1.2.2
Epicureusoc tokan vadnac minden-
kor 1.16.4
Epiphanius citaltatic 4.9.9. és 4.15.21
Eppüles és éppites šűkséges az hi-
veknec 4.1.12. és 4.8.1
Erdem ellenkezie az hitnec tisztasá-
gával 3.15.2
Erdemleni mit jegyez 2.17.3
Eredendő bün 2.1.5
Ereje az leleknec 2.2.2
Eretnekec kic 2.8.5
Erikölczők nec próbálattya 4.5.14
Ertsekek nec rendelése az Ecclesia-
bá 4.4.4
Ertelé a hittel őšvefoglaltatott 3.2.3
Ertés és akarat két része az ember
lelkénec 1.15.7
Erzékeneg őt az emberben 1.15.6
Erzése az Istenség nec belé oltatott
és metzetett az emberc elmeje-
ben 1.2.3. és 1.3.1
Esau, s' annac pentenciaja 3.3.25
Eseti az embernec 2.1.1.4
kétféle 3.19.7
czušamékony, šikos 4.1.13
annac oka 2.5.3
Esküvés neme az Isteni tisteletnec
2.8.23
Esküvéšec magán šabadoké vagy
nem 2.8.27
Esküvéšnec az Irasban šokott for-
mái 2.8.24
Ešmereti az Istennec 1.3.3. és 1.4.1.
és 1.6.10
Ešmereti az Christusnac 3.2.6
Ešmereti az Istennec természetből
vayon az emberekbe oltatvan
1.2.3
ez ešmeret megfoytatic 1.4.1
ennec czelekedése és vége 1.1.2.
és 1.2.1
Ešmereti az embernec kétféle 1.15.1
kettőben áll 2.1.1
ennec gyümölcze 2.1.2
vége 2.1.1
regulája 1.1.2. és 1.2.2
Ešmertető jelei az Ecclesianac 4.1.7
Ešperestec Secularisoc a Papistaság-
ban 4.5.9
Ešperestek nec tistiti 4.12.2
Essentia ige 1.13.5
Etele megévése az Christus testénec
4.17.6
Εθε λοθησκεισ mi legyen 4.10.24
Evangelistáknac tistecl 4.3.4
Evangelium, az Christus titkáinac
nyilvanságos | kimagyarazatty-
ért vetetic 2.9.2
Evangelium néha az megvetőttek-
nekis hirdetteric 3.2.4
Evangelium az hitöt nézi 2.1.19
Evangelium a törvéntől külö-
möz 2.9.2.3.4
Iiiiiiii 3

REGISTROMA

Evangeliumnac summája	3.3.1.19	Felfételése, az esperesteknek	4.19.28
Eunuchusnac istenésége	3.2.32	Feltámadása Christusnac	2.25.3
Eusebius	1.11.6. és 4.6.14. és 4.7.26	Feltámadása az testnek nehéz elhitelre	2.25.3
Eutyches eretnek	2.14.4. 8. és 4.17.30	Feltámadása az testnek czudamódon leszen	3.25.8
Exorcistác az papistaságban	4.19.24	Feltámadása az testnek jockal gonofockal köz	3.25.9
Exuperius Tolofai pispóc	4.5.18	Felvetése az kezeknek	3.20.5
F.		Fenyegetésec	2.5.11
Fatum, mi legyen	1.16.8	Fenyegetési az Istenec okvetés alatt valóc	1.18.1
Fejedelmec Istenec vicariusi, helytartói	4.20.6	Fenyitec fiükséges az anya sient Egyházban	4.11.2
Fejedelmeknec engednunc kell	4.10.5	Fenyitec köz az papi rendel és az néppel	4.12.2
né kell nekic hizelkednunc	4.20.1	Fenyéteke az egyháznac meg válastatic az polgari külső fenyitektől	4.11.2
Fejedelemis alája vetetteticâ Fenyitéknec	4.12.7	annac első és másodic refei	4.12.6.22
Fejedelemnec mire legyen hatalma az Egyházi dolgokban	4.11.16	Fiai az Istenec kic	1.14.18
Fejedelemség Istentől rendetetett és kedvesis néki	4.20.4	hit által fülettetnec	2.13.2
Fejedelemség Isten nével igazán neveztetit	4.16.31	azoknac Iskolájoc	1.6.4
Fejedelemség alája vettettett az Istenec	2.8.38. és 4.20.32	Fiai Abrahamnackic	4.14.18
Fejedeléségnek méltosága	4.20.14	Fiai az ördögnek	1.14.18
Tífti	2.8.46. és 4.20.9	Figura ige	4.17.29
Fejedelemségnek szabad az bünöst gonof tévöt megöletni	4.20.10	Fogadas nótelenfegről	4.13.18
Fejedelemségnek engednunc kell	4.20.8	Fogadása Jephthenec	4.13.3
Felebaratunc, jegyzése	2.8.55	feretnec Fogadása	4.19.26
Félelme az Urnac	3.2.26	Fogadasi az hiveknec négy dologra néznec	4.11.4
Félelme az hiveknec	3.2.21.22.27	Fogadasi az barátoknac vakmerőc hirtelenkedőc	4.15.3.17
Felemelése az kezeknecâ könyörgésben	3.20.5	hirtelenkedő fogadásokat meg kell segeni	4.13.20
Felmeneteli Christusnac	2.16.14	Fogadásnac fogadástételnek jegyzése	4.13.1
Fellegésb Jó	1.2.3. és 3.25.2	Formalt és formalatlan hitnec bagtag külömbözterése	3.2.8
Felstentelése az Egyházi bőlgaknac	4.4.15	Forte,	

AZ NEVEKNEC.

Forte, fortuna, &c.	1.16.8	megkeményednec	3.4.32. és 3.8.6
Fő, alsób fő, Tíft viselő fő, <i>Ministrialetcaput</i> , milchet	4.6.9	Gonofoc megkeményedéseknek eredeti	3.24.14
Főbség az Egyházi gubernálásban	4.6.9	Gonofoc néha jeles adományokkal főbségesec	3.14.2.3
Földjokkal való éles	3.10.1	Gonofoc noha Isten esközeci, de mentségtelenec	1.17.5. és 1.18.4. és 2.5.5. és 3.13.9
Fundamentoma az hitnec az Istenec ingyé való kegyelmesigéreti	3.2.19	Gonofoc mint felic az istét	4.10.23
Fundamentoma az Ecclesianac	1.7.2.4. és 4.2.1	Gradicz az idvőségre	3.18.1
G.		Gregorius Nazianzenus	1.13.17. és 4.9.1
Galenus	1.5.2	Gregoriusnac, melly heredic, ravasfsága	4.11.3
Garadicz az idvőségre	3.18.1	Gubernálafoc	4.11.1
Gelasius decretoma	4.17.49	Gubernálásnac három neme	4.20.8
Gergely Nazianzenus	1.13.17. és 4.9.1	Gubernáloi az Ecclesianac	4.3.8
Gergely nagy papa gyakrá citaltatic és előbet	1.11.5. és 4.4.13. &c.	Gyilkosság megtiltatott	2.8.39
Gergely hetedic Pápanac ravasfsága	4.11.3	Gyonas Isten előtt	3.4.9
Gondolkodásoc kegyes elmelkedése istenes meggondalato	1.5.5. és 1.14.21. és 3.25.1	emberec előtt	3.4.10
Gondoskodás, nyughatatlan gondüzes	1.2.2. és 1.4.1. és 1.14.1.4.7.8.16. és 1.14.14. és 1.15.8. és 2.1.20. és 2.12.5. és 2.16.18. és 2.17.5.6. és 3.20.24. és 3.21.2. és 3.25.6.10.	külön és magán való s' annac nemei	3.3.18. és 3.4.11
Gondviseles, melly terméseti	1.3.2	Rend kívül való	3.4.11
Gondviseleése az Istenec minden teremtettt állatokra	1.16.4.5	Közönséges	3.3.18
Gondviseleése az Istenec az Országoknac elostásában	4.20.26	Fülbesúgo gyonás ártalmas	3.4.19
Gondviselesét az Istenec mint kell meggondolni	1.17.11.5.6.7. és 1.17.6.7.8.9.10.11	Gyözödelme diadalma Christusnac	3.6.9
Gonofmondás kárhözta	2.8.47.	Gyülölése az bünnek, elkezdése az pœnitentianac	3.3.10
Gonofcsága az embernek	1.4.4	Gyülöség, annyi mint emberölés	2.8.39
Gonofoc az isteni büntetésec által		H.	(20.11)
		Hadac, mint törvény ferint valóc	4.
		Háláadás	2.8.16
		Háláadás czac az Istenre tartozic	2.8.10
		Háláadosag fiükséges az hiveknec	3.20.28
		Halála Christusnac nag' erejü	2.16.5

REGISTRUMA

Haláloc kétfakarati a pogányoknak 1.8.13
 Halálos bűnec és boczátondonac nevenséges különböztése 2.8.58. és 3.4.28.
 Halált megvetőtté utáltac az hivec 3.9.5
 Halottaknac esedezése 3.20.21
 Háragsza az Istenec leg inkab az gonofokon 3.25.12
 Haromsága az semélyeknek az Istenben 1.13.1.2.3.4
 Hartz és tusakodás 3.8.9.
 Hartzoc büntelen valo az hiveknec 1.14.13.15.18. és 3.3.10. és 3.20.46. és 4.15.11.12
 Hasonlitas, hasonlatosság, hasonlóság 1.1.2. és 2.4.1. és 2.7.7. és 2.8.18. és 2.11.13.4. és 2.4.1. és 3.2.34. és 3.4.18. és 3.12.2.4. és 3.15.3. és 3.18.8. és 3.20.38. és 4.3.2. és 4.5.15. és 14.10.13
 Hatalma az Istenec 4.17.24. és 2.8.15.
 az Ecclesianac 4.8.1. és 4.7.6
 Hatalma és ereje az Istenec 1.14.20.21. és 1.16.3. és 3.1.1. és 3.21.4. mi magunknac hatalma 2.2.13. ez 2.8.3
 Hatalma az Profetáknac 4.8.3
 Hatalom megkötésre és oldásra 3.4.14.15
 Hatalom tudománélkül 3.4.2
 Hazaság Istentül rendeltetett 2.8.41.
 Hazaság nem Sacramentum 4.19.34
 Hazaság törés megtiltatott 2.8.41
 Hazaságnac megtiltása 4.11.23
 Hazaságnélkül valóság 2.8.43. és 4.12.26. és 4.13.18
 Házaságot nem kell megtiltani az Egyházi foglaktól 4.12.23
 Hazudas hazugság mindéctől fogva megtiltatott 2.8.47
 Henricus Imperator 4.11.13
 Hiedelem melly 1.10.2. és 1.14.12. és 1.8.16
 Hierarchiaja vagy szent birodalma az papafoknac 4.5.13
 Hieron kérdése 1.5.12
 Hieronymus fok helyen citaltatic de előfő 2.2.4. és 2.5.2. &c.
 Hilarius behozatic 1.13.5.21. és 2.16.11
 Hildebrandus 4.11.13
 Hinni anya s. Egyházat mi legyen 4.1.2
 Hinni tellyes egész sívűből 4.14.8
 Historia tripartita, s. helyeken citaltatic és előfő 2.8.34. &c.
 Hit, melly igaz 1.7.5. és 3.2.6.7.41
 Hit Istenec ajandeka 1.7.5. és 2.3.8. és 3.14.8
 az Választásból fármazic 3.22.10
 követője utitarfa a tudománnac 3.22.10
 nincz értelemnélkül 3.2.3
 az reménsséggel őfve foglaltatic 3.2.42
 mint mondassé czelekedetnec ibid:
 az segítségül hívásnac aña 3.20.1
 minden jóknac gyökere 4.13.20
 penitenciat nemz 3.2.1
 egyedül igazit meg 3.11.19. és 3.17.10
 uyjonná büli az embereket 3.3.1
 Hit

AZ NEVEKNEC.

Hit melly idő serint való, ideig tartó 3.2.11
 Iskolai 3.2.1
 formatlan 3.2.38
 akasztatott 3.7.32
 Hiti vallása *symboluma* az Apostaloknac 2.16.18
 Hitnec különbkülömb jegyzési 3.2.13
 Hit néha reménsségert vetetic 3.2.43
 néha bizodalomert 3.2.15
 czudatételre valo hatalomert 3.2.9
 Hit czudatételekre ibid.
 Hiti az megvetőtteknec 3.2.10.11
 Hiti Simon Magusnac 3.2.10
 Hiti az Sophistaknac akasztatott 3.2.2
 Hiti az Sophistaknac formas és formatlan 3.2.28
 Hitnec, obiectuma, tulaydon rekin-
 teti 3.3.19
 Hitnec magva az kis gyermekek-
 ben 4.16.20
 Hitnec és Evangeliúnac őfvetekin-
 tésec s egymástanézésec 3.11.17
 Hitnec jutalma 3.18.3
 Hitnec természeteti 3.13.4
 fundamentuma az Istenec igé-
 reti 2.3.29
 nevedése fűkséges 4.14.7
 Hitnec erősnec és bizonyosnac kell
 lenni 3.2.39
 Hitnec obiectuma tzillya 3.3.19
 Hitnec tudománya vesett az Papi-
 stáknal 3.2.1
 Hitetlenség gyökere minden go-
 nosnac 2.1.4
 Hítűeges utálatos 2.8.24
 Hivatalnac két neme, módgya 3.24.
 Hivatal által erőssitetec az elválasz-
 tás 3.24.1.2
 Hivatala az lelki pástoroknac négy
 dologban áll 4.3.11
 Hivatala az pogányoknak 2.11.11.12
 Hivatalat kineckinec meg kell gö-
 dolni 3.20.6
 az hivec hivatalánac tzillya 3.6.2.
 és 3.25.1
 Hivec az Istenec fiai 4.17.2
 Hivec ez világó bűnösóc 3.3.11.12
 Papoknac mondatnac 2.15.6
 Istentől tanitattac 3.2.6
 sokféle gondolatokra vonyat-
 nac 3.2.18
 rébesec az Christus halálában és
 feltámaszásában és miképpen 3.
 3.9
 néha előhözac ártatlanságokat
 és tista ügyöket 3.14.18.19
 miért mondatnac Keresztények-
 nec 2.15.5
 Hivec igazaknac nevezetnec és mi-
 okért 4.15.10
 Hivek mindékcor bátorságosoc 3.24
 az Satánó győződelmesec 1.14.18
 Hiveknec büntelē kell hartzolnioc,
 hadakoznioc 1.14.13.15.18. és 3.3.
 10. és 3.20.46. és 4.15.11.12
 Hiveknec nyomorusági 3.4.32. és 3.
 8.1
 Tzillyoc 2.10.1. és 3.25.2
 állapattyoc 2.1.5. és 3.8.1. és 3.25.2
 felemec 3.2.21.22
 kivánságoc 4.15.4
 meltoságoc 1.14.2. és 2.16.16. és 4.
 17.2
 bódogságoc 2.15.4. és 3.25.10
 joságoc jófágos czelekedetec 2.3
 Kkkkkkkk

REGISTRUMA

tekélletes voltoc	3.17.15	ket elröttenti	1.1.3
áldozattyoc	4.18.4.16	Jephtenec fogadása	4.13.3
Hivolkodása az Barátoknac	4.13.10	Jeronymus lásd Hieronymust	(9)
Hizelkedői az Fejedelmeknac ár- talmaffac	4.20.1	Jerusalé Isté nevével tiszteltetett	1.13.
Homerus	1.17.3.és 2.2.17.és 4.6.8	Jesuitac	3.3.2
Horatius	1.11.14	Igafsága Christufnac tellyeséges	3.14.12
Hufa az Christusnac igaz étel	4.17.7	rökélletes	3.14.12
Hypodiaconusoc	4.4.9	Igafsága Christusnac és az Kereszt- éneknac	3.11.10.&c
Hypothesis ige	1.13.5	Igallag, mellyet <i>partialisnac</i> vagy ré- szesnac költöttec a <i>Sofistac</i>	3.14.13
I.		Igazgatás kétféle az éberber	3.19.15
Jacob példája az nyavalyásnac lát- roztr életnac	2.10.12	Igazgatoj, vezérloi az Ecclesianac	4.3.8
Jacobnac Laytorjaja	1.14.12	Igazmondóság és irgalmassag ósve- foglaltattac	3.14.4
Jacobnac reménsége	2.10.12	Igazságát, az czelekedeteknac nem irihetni az juralombol	3.18.1
Jah és Jehova ige	1.13.24	Igazulni az Isté elöt	13.11.2.és 3.17.12
Janos baptistanac vagy keresztele- nac fölgáltatása	4.15.17	Igéreti az Istenec fundamentoma az hitnac	3.22.9
Idéaja Platónac	1.5.11	Igéretei az Istenec mind az Chri- stusba foglaltatnac	3.2.32
Idegen nyilven nem lesnac köny- örgéséc	3.2.33	Igéreti az Istenec czac az válastat- takban hathatóc	3.24.16
Ideje az teremtésnac	1.4.1	Isteni ígéreteckel való éléséc	2.5.10
Idvőség az Istenec válastásabol hármazic	3.24.45	Igéreti a törvénnec és Evágeliúnac mint egyeznac egymással	3.17.1
Idvőség bizonyos	4.13.3	Ignatius	1.13.29
annac okai	2.17.2.és 3.14.3	Illyésnac böyti	4.12.20
kitől fereztetett nekünc méltán meg	2.17.1	Imadás czac az Istent illeti	2.8.16
Idvőség a hiveknec mindé refseivel az Christusba vagyon	2.16.19	Imádság minden hiveknec süksé- ges	2.20.2
Idvőségünk nac nég okai	3.14.17.21	Imádság socképpen háfnoc	3.20.2
Jegyei az Ecclesianac	4.1.7	Imádság melly megfünetlen	3.20.7
Jelei az anya s. Egyháznac	ibid.	Imádsága az Urnac megmagyaráz- tatic	3.20.36
Jelenéséc	4.8.5	Imádságnac jegyzése	3.20.3
Jelenéséc az bodult eselyősök nac	1.9.1	Imadfacoc mellyec közönfeges he- lyne	
Jelenlétel az Istébe mit jegyez	3.21.5		
Jelen volta az Istenec az embere-			

AZ NEVEKNEC.

lyé fokaktol lesnac, kedvé fsec az Istenec	3.20.28.29.30	Irgalmasság és igazmondóság egy- ütt járnac	3.13.4
Indulati az elménec, sív nec	1.18.2	Irgalmassága az Istenec mindé te- rétett állatokra kiöntetett	1.5.5
Indulentiac eredeti	3.5.5	Ifaknac állapotya ez világra nézve	2.10.12
Indulentiac vagy búczuc, adattac az elégtétel mellé	3.5.1	Ifaknac vétke	3.2.3E
Ingeniumige	1.15.6	Isten czac egy	1.10.13.és 2.8.16
Intéséc háfnoc és sükségeséc az hiveknec	2.7.12	Isten kezdeti es kútfeje mindé jók- nac	1.2.1
Intéséc magán és különis süksége- sec az anya s. Egyházban	4.12.2.3	nem oka az bün nec	1.14.16
Intéséc az böytölesté és könyörgés- re	4.12.14	és 1.18.4.és 2.4.2 (és 3.4.9	
Intésék nac mivöltoc háfnoc	2.3.5	egyedül esmeri az hiveket	2.8.23.
Joakarattya az Istenec, oka az id- vőség nac	3.2.28	egyedül teremptője minden dol- goknac	1.14.3
Jó czelekedetec az Isten kegyelmé- ből hármaznac	2.3.13	tanítója az hiveknec	3.2.6
Jók az gonofoc közt	3.21.7.és 4.1.7	ez egész világnac itelője	1.16.6
Josephus	1.8.4.és 2.8.12	lelki törvény adó	2.8.6
Jó hándéc, <i>Intentio bona</i>	2.2.25	ő maga törvénye magánac	3.23.2
Joteteménye az Istenec	2.8.15. an- nac vége tzillya	minden hatalmú mindéható	1.16.2.2
Joteteményei az Pápanac	4.5.6.9	vö legénye jegyese az anya fent	
Jótévőség nac jelensége	3.7.6	Egyháznac	2.8.18
Józanság sükséges az hiveknec	1.9.3	terméseti ferint böven adakozó	3.20.26
Jovolta az Istenec	1.5.5.és 1.14.2.és 3.3.19	öröcké való kiraly	3.20.42
Írás az embereket az Isten esmereti- re vísi	1.6.1	mindenkor hasonlo magához	1.4.2.3.és 2.11.13
Írás két képpen föl az Ecclesia felől	4.1.7	mint tefi magát láthatóva az Christus semélyében	2.9.1
Írásnac bizonyos volta, ereje, régi- sége, méltósága, sükséges volta	1.6.2.és 1.8.3. &c.	ez világot miért teremtette hat- pon	1.14.22
Írásnac háfnac nagy, soc gyümölcze	1.9.1 (4.7.7	mint mondatic menybéléni	3.20.40
Íre-naus	1.3.27.és 2.6.4.és 2.14.7.és	két képpen esmertetic meg	2.1.1
		véghetetlen állatu	1.13.2
		Isté megjelent emberi formába	1.11.3
		Isten szövetséget kötött velünc és az atyákkal de külömb módó	2.10.2
		Kkkkkkkkk	2

REGISTROMA

Isten tettett penitenciaival, nem engefteltetic 3. 3. 25
 mint vakittyá és keményiti meg az Istenteleneket 2. 4. 3
 mint munkalkodic az emberek nec sívekben 2. 4. 1
 kétképpen munkalkodic az válastottokban 2. 5. 5
 jótéreményit czacá válastottaknac adgya 2. 2. 6. és 2. 3. 14
 az embereket áldásával gazdagittyá 3. 7. 8. 9
 minden teremtett dolgokra kiönti irgalmát 1. 5. 5
 haragját bizonyittyá az megvetőttekre 3. 25. 12
 az embereket ingyen való kegyességével elölveszi 3. 14. 5. és 3. 2. 4. 2
 inkább nézi az síveket hogyané á czelekedeteket 3. 14. 8. és 3. 20. 31
 mint élyen eskőzint az gonofkokkal 1. 18. 1
 socképpen kedvez az áveincc 3. 15. 4. és 4. 17. 14
 néha az őigéjét az megvetőtteknekis akarja hirdettetni 3. 14. 13
 Isten mint igazit mindenecket az ő végekre és tzillyokra 1. 16. 4
 nem akarja az gonofst 1. 17. 4
 á gonofokat megzabolázza 2. 3. 3
 Isten egyedül törvényado 4. 10. 7
 feretiaz ő teremtett állatit 2. 16. 3
 kifertiaz ővvit és miért 3. 8. 4
 mindeneknec teremtője 1. 16. 1
 mint czelekeftic az őveiben 2. 4. 3
 hól né esmertetic igazán meg 1. 2. 1
 nnt távozic el 1. 13. 7
 Isten nem kőteleztetic testi maghoz 1. 16. 4
 Isten nem semély válogató 3. 23. 10
 Istenben niaczen semmi változoság 1. 17. 12. 13
 Isteni tíftelet fogalat fundamentoma az igazságnac 2. 8. 11
 Istennec neve 1. 13. 1. 2. 0
 jóvólta 1. 5. 5. és 1. 14. 2
 megbánása 1. 17. 2
 itileti 1. 5. 6
 jelenlétenecc dolgai 1. 1. 3
 Istennec irgalmaflaga 1. 10. 1
 bővenadakozo vólta 2. 3. 11
 Istennec az megboczanatra haylando vólta 3. 3. 25
 Istennec Kepe, ábrázattyá 1. 15. 3
 Istenességnec megírása 1. 2. 1
 Istéről né kevesb felelémel kell főlni, hogynémint gődolkodni 1. 13. 3
 Istensége az Fiunac és fient Leleknec megbizonyitatic 1. 13. 7. 14
 Istér né kell semmi látható ábrázatba ki írni és faragni 1. 11. 1
 Istentelenec miért fenyedtetnec az anyá fient Egyházban 4. 1. 7
 az Istenségnee érzését elnem nyomhattyc 1. 3. 3
 menthetetlenec az Istélőtt 1. 4. 1
 miczoda értelemmel mondgyac hogyninczen Isten 1. 4. 1
 Istenteleneknec jób vólt vólta nem főületnec 3. 9. 4
 azoknac czelekedeteckel nnt. él az Isten 1. 18. 1
 azoknac büntetésec 3. 4. 3
 kinnyoc 3. 25. 12
 felramadáfoc 3. 25. 9
 őrvendésec egy ideig 1. 5. 6
 Itiletec miképpen törvény ferint valóc 4. 20. 8
 Itileti az Istennec kétképpen 3. 4. 3
 Itileti 4. 11. 13

AZ NEVEKNEC.

Itileti törvényi hatalom az Ecclesiában 4. 11. 1
 Judas válastatott az Christustol miképpen 3. 2. 4. 9
 Judas mint réfesült az Ur Vaczorájában 4. 17. 34
 Jurisdicthioja az Ecclesianac 4. 11. 1
 Justinus Martyr 1. 10. 3. és 3. 7. 5
 Justitia partialis, az papistaságba 3. 14. 13
 Jutalom ígértetett á hiveknec 3. 18. 3
 Juvenalis 1. 13. 3
 K.
 Káplánoc 4. 5. 10
 Kaptalanoc perlódése 4. 5. 16
 Kari pispókec 4. 19. 7
 Káromlás az f. Lélec ellen 1. 3. 15
 Kárt elkell fenvedni 1. 18. 9
 Kebele Abrahamac 3. 25. 6
 Kegyelem melly munkálkodó és együtt munkálkodó 2. 2. 5
 Kegyesége és kegyelmessége az Istennec 1. 5. 6
 Kegyetlen Uralkodás az Ecclesiában 14. 11. 6. &c.
 Kelemen Papa 4. 7. 24
 Keménysége az hívnec 2. 4. 5
 Keménysége az régieknec az fenytékben 4. 12. 8
 Kénferítés 2. 3. 5
 Kenyér az testnec főkségére való dolgokért 3. 20. 44
 Kenyér nevét veszi fel az Christus testnec 4. 17. 20
 Kényesége az testnec 3. 10. 3
 Képe az Istennec és Abrazattyá 1. 15. 3
 Képec hasonlatóságoc 1. 11. 6. 9
 Képec mikor helyheztetec az templomokban 1. 11. 13
 sabadoc és nem sabadoc 1. 11. 12
 könyvöké az tudatlanokat 1. 11. 5
 Képmutás belétermett az emberbe 1. 1. 2
 Képmutatóknac terméftetec 1. 4. 4
 czelekedetec 3. 14. 7
 imádságoc utálatofoc 3. 20. 29
 Kérdésec, mellyec hasonlatonoc, megvevetendőc 1. 14. 1. 4. és 2. 12. 5
 Kérdéseknee őfvebékéltetésec 2. 9. 4
 Keresztnec neme, melly tulaydona á hiveknec 3. 8. 9
 Keresztnec viselése 3. 8. 1
 Keresztnec győzödelme 3. 9. 6
 győzödelmes Kereszti az Christusnac 2. 16. 6
 Keresztnec okai 3. 8. 1
 gyümölczei 3. 8. 2
 Keresztelő Janos középség, az Törvény és az Evangelium között 2. 9. 5
 Kővete és izeneti az Evangeliúnac ibid.
 miképpen mondatic, mondatic Illyesnec 2. 9. 5
 Keresztelő Janosnac főlgáltatása 4. 15. 17. tífci 2. 9. 5
 Keresztiség Christustul fereztetett 4. 16. 17
 Keresztiség ceremoniaival együtt 4. 15. 19
 Keresztiség mint különbözzön az környülmetétkedéstől 4. 14. 21. és 4. 16. 3
 Keresztiség három dolgot hoz az Keresztyéni hitre 4. 15. 1
 Keresztiség az környülmetétkedéstől 4. 14. 24. és 4. 16. 6
 Keresztiség penitenciánac sacramentec
 Kkkkkkkkk 3

REGISTROMA

toma 4.15.4
 Kereftség nem az kifólgáltatása
 ferint bezúlteric 4.15.16
 Kereftség miképpen fúkséges 4.
 16.26
 Kereftség és annac jegyzese 4.15.1
 Kereftsége Janosnac és az Apa-
 loknac mind egy 2.9.5
 Kereftsége az kis gyermekeknek
 4.8.16
 Kereftsége az kis gyermekeknek f.
 Itassal erőstítetic, bizonyítatic 4.
 16.1
 Kerftséget egyfer nem többfer kell
 venni 4.15.16
 Kereftyének vigasztalása 2.16.19
 Kereftyének papoc, és kenetec 2.
 15.6. és 4.19.9
 Kereftyéneknek kiket nem kell
 mondani 3.6.4
 Kereftyéni élet 3.3.20. és 3.6.1
 Kéferítés 2.3.5
 Kéferítőfúkség kétféle 1.16.9
 Kéferítőfúksége az Stoicusoknac
 1.16.8
 Kévánság lásd meg Kivánság
 Kevélység benne termett az ember-
 ben 1.1.2
 Kevélység minden gonosnac kez-
 deti 2.1.4
 Kezdeti az megterésnac az Istentől
 vagon 2.3.5
 Kezeknac felemelése 3.20.5
 Kezek felemelése az könyörgésbé
 3.20.16
 Kezeknac reávetése az lelki páfsto-
 roc valasztásában 4.3.16
 Kezeknac felvetése Sacramento-
 mé 4.14.20
 Kiátkozás, vagy kirekésztés az meg-
 átkozástul külömböz 4.12.10
 Kincze, kencze az anya f. Egyház-
 nac az Papistáknál 3.5.3
 Kinlódáfoc az istenteleneknek 3.
 25.12
 Királyoc és fejedelmec. Isteneknek
 nevezetec 4.16.31
 Királyoc Daykái az anya f. Egyház-
 nac 4.20.5
 Királyoknac engedniunc kell 4.20.
 8.22.23. és 4.20.32
 Királyoknál hizelkedőknek nem
 kell lenniec 4.20.32
 Kirekeztésnac három vége és tizillya
 vagon 4.12.5
 Kisérteni az Istent, miczoda 4.13.3
 Kisértetec külömbkülömb ne-
 mei 3.20.46
 Kisgyermekc añyoc méhéből vé-
 lec hozzác kárhozattyokat 4.15.
 10
 Kisgyermekc az Istentül uyonnac
 fúlettetec 4.16.17
 Kisgyermekc kereftsége 4.8.16
 Kisgyermeczkéket meg kell kereft-
 telni 4.16.1
 Kivánság kárhozatic 2.8.49
 Kivánság az uyjonnac fúlettekben
 2.3.10
 Kivánság bün az Isten előtt 3.3.12
 Kivánságoc mellyec kárhozatosoc
 3.3.12
 Kalczoc, lásd meg, Kulczoc.
 Korosma vagy Chrisma az papisták-
 nál 4.19.7
 Könyörgesec fúnetlenül 3.20.7
 Könyörgesec az meghólt fentek-
 nec 3.20.21
 Köny-

AZ NEVEKNEC.

Könyörgési az képmutatóknac uta-
 latosoc Isten előtt 3.20.29
 Környülmetelés, mint külömböz-
 zón az kereftségtől 4.14.21
 mint eggyezzen azzal 4.16.3
 Környülmetelés jegye az kegyelé-
 nec 4.15.16
 meg öletésnac ábrázattya 4.16.
 10
 Kötni, kötözni, milegyen 4.11.2
 Közbebefélles az Istennel 3.20.2
 Közbejárása Christusnac 3.20.20
 Közbejárása az fenteknek f. annac
 eredeti 3.20.21
 Közbenjáró lásd meg, Christus.
 Közlése az tulaydonsagoknac 2.14.
 12. és 4.19.30
 Közönséges pispoki titulusért ver-
 söngés az Ecclesiában 4.7.4
 Közönsége eggyesége az fentek-
 nec 3.25.3. és 4.1.3. és 4.1.12
 községi igazgatás az kereftyének
 közt 4.20.38
 kuklyas barátoc 4.13.15
 kulczai az menyorsfágnac 3.4.13. és
 3.4.20. és 4.2.10. és 4.6.4
 külömböztetes az Dulia és Latria
 között 1.11.11. és 1.12.2
 külömböztetése az formált és for-
 málatlan hitnac czac balgatag-
 ság 3.2.8
 külömbfeg az Isté között és az em-
 berek között 2.8.6. és 2.10.9. és
 3.20.26
 külömbfeg az igaz között és hamis
 között 3.14.2
 külömbfeg az fúkségképpen való
 között és a kéferítés között 2.3.5
 Külömbfeg az igaz Religio között,
 és az babonáság között 1.12.1
 Külömbfeg az óo és uy fővetség
 között 2.11.1
 Külömbfeg az óo és uy Törvény Sa-
 cramentomi között 4.14.23.26
 Külömbfeg az atyác között és az
 uy testamentomi hiveck között 2.
 7.16. és 2.9.1.2.4. és 2.10.5. és 2.
 14.15. és 4.10.14. és 4.14.23
 Külömbfeg a törvény között és az
 Evangelium között 2.9.2.3.4
 Külömbfeg az Sacramentü között
 és azzal jegyzendő dolog között
 4.14.15
 Külömbfeg az Pastoroc között és
 a Doctoroc vagy tanitoc között
 4.3.4
 Külömbfeg az szakadás szerzőc kö-
 zött és az eretnekek között 4.2.5
 L.
 Labyrinthus 1.6.3. és 1.13.21
 Labrinthusa kinekkinac 1.5.12
 Lacedæmonbéliec fenyitéke 4.13.9
 Lactantius 1.12.1. és 1.6.1.2. és 1.4.3.
 és 1.11.6
 Laicusoc, közemberec, felsentelet-
 lenec né kereftelhetec 4.15.10
 Lakni, lakozni, milegyen 3.11.5
 Latria és dulia 1.4.3. és 1.12.2
 Latria és dulia között valo rof kü-
 lömböztetes 1.11.11. és 1.12.2
 Latroknac tolvajoknac oftozála
 4.5.16
 Lárvajoc állortzajoc az papistáknac
 4.5.4
 Laytorjáa Jaakóbnac 1.14.12
 Lazarus, mint oldoztatott ki a kef-
 kenökből, polakból 3.4.6
 Legio 1.14.8.14
 Lélec, Szent Lélec öcöc.

REGISTROMA

Isten	1.13.24	Manna	2.10.6
belső tanító	3.1.4	Manua	1.13.10
Lelke az embernek megiratic	1.15.6	Marcionitac	1.13.1.2. és 4.17.17
Lelke az embernek halhatatlan	1.14.4.5. és 1.15.2.6. és 1.5.2. és 2.10.6	Maria Christus annya Josephnekro- kona	2.13.3
Lelke az Istentől teremtettec	1.15.5	Martyroc vére	1.8.13
Lelki esmeret	3.19.15. és 4.10.3	Martyroc vére nec gyümölcze, ha- na	3.5.4
az Istent néz	4.10.4	Megáldás vagy megfenteles az Ur Vaczorájában	4.17.14
Lelki esmeret nec békesége	3.13.3	Megbánás lásd penitencia	
Lelki esmeretet nem kell tőörbe akadékozni	4.10.2	Megbékeltetője az Istennec és em- berek nec az Christus	2.6.1
Lelki szabadsága az Kereszténynek- nek három dologban áll	3.19.2	Megjelenési az Istennec	1.11.3
Lelki törvény	2.8.6	Megigazulás az Isten előtt	3.11.2. és 3.14.12
Leo Romanus	3.5.3. és 4.4.11. és 4.5. 2. és 4.7.1	Megmaradás végiglen, Isten ajandé- ka	2.3.11. és 2.5.3
Libertinusoc	1.9.1	Megtérés lásd meg, Penitencia	
Lombardus fok helyeken béhoza- tic és meghamiffitatic, előfer	2.1.4.8c.	Megtérése az bünös nec	3.3.7. és 2. 4.6
Lopás megtiltatic	2.8.45	ennec kezdeti az Istentől vagy on és ő dolgais	2.3.5. és 2.4.9
Lucretius	1.5.5	Megtérés nec az hivek nec	1.8.12
M.		Megvakítás	3.24.13
Macedonius eretnek meghamiffita- tic	3.13.6	Megvallani az bün Istent előtt	3.4.9
Magánac megtartoztatása	4.13.17	Megváltság czac az egy Christus bá 2.6.1	
Maga megtartoztatás Isten ajandé- ka	2.8.42	Megvetetés <i>reprobatio</i> az Istennec akarattyából	3.24.16
Magánac nem tettzeni, nagy dolog	3.3.21.	Megvetettec menségtelenec mi- dön vétkez nec	3.23.9
Magva az Törvénnec minden em- berekben	2.2.13	nem felic az Istent az maint ille- nec	3.2.27
Magva az Religiónac az emberi el- meben	1.3.1 és 1.5.1	miért vakitatnac meg az Istentől	3.1.11.12
Manichæus eretnekec meghamiffi- tatnac	1.13.1. és 1.14.3. és 1.15.5. és 2.1.11. és 2.11.3. és 2.13.1.2. és 2.14. 8. és 3.11.5. és 3.23.5. és 3.25.7. és 4.12.19	az Isten igejét nem halgathattyac	2.5.5
		Megvetettec nec büntetésec rette- netes	

AZ NEVEKNEC.

netes nagy lefen	3.25.12	ségesb	4.8.2.
Megutalás, megvetes veszedelmes	4.10.31	Mofes miért böytölt nagyven napig	4.12.20
Megutalása az Egyházi főlgáltatara- nac nem marad büntetetlen	4.1.5	Mofes közmodon és egyigyüen irr	1.4.3
Megyei vidéki az Ecclesianac	4.4.2	Mofes nec tudománya	1.8.3
Méltósága az embernek	1.15.3. és 4. 17.4	Mofes nec czudateteményi	1.8.5
Méltósága az Conciliomoknac	4.8.10.11 és 4.9.11	Mofes nec méltósága	1.9.4
Menybe meneteli Christufnac	2.1.5.14	Mofes nec és Christufnac egyebe- tése	2.11.4
Mértékletes emberség fükséges az hivek nec	2.2.1.11	Myrias, Myriades	1.14.8
Mesterséges, mivel, Isten ajandéki	2.2.16	Mysterium mi legyen	2.2.20. és 4. 14.2
Mi Aryanknac magyarázattyá	3.20.36	N.	
Michael Servetus anabaptista	4.16.31.	Naaman Syriai, és neki istenés volta	3.2.31
Lásd Servetus Mihály		Nabuchodonosor, Szólgája az Isté- nec	4.20.27
Microcosmus az az, kis Vilag az ember	1.5.3	Nap az égen bizonsága az Isten gondvifélése nec	1.16.2
Mihály nagy fejedelem	2.10.22	Napoknac babonas megtartása kár- hoztattatic	2.8.31
Milesiusoc példa beféde	4.13.15	Napot imádtac az Persiaiac	1.11.1
Mindenható volta az Istennec	1.16.3	Nazianzenus Gergely	1.13.17. és 4. 9.1
Minemüket kell hívni az Egyházi fölgálatra, mi módón, és kiktől	2.8.16	Négygel tartozunc főképpen az Istennec	2.8.6
Ministeriale caput	4.6.9	Négy neme az megigazult ember- ek nec	3.14.1
Misé nec eredeti	4.18.8	Negyven napi böyt nec megtartása babonáságos	4.12.20
Misé nec ereje, josága	2.15.6. és 4. 2.9. és 4.18.1	Nehemiásnac böyti	4.12.16
Misék nec vásárlása az Papistaság- ban	4.5.9	Nem tettzeni magánac nagy dolog	3.3.21
Monica, Sz. Agoston annya	3.5.10	Nemzése az embernek tisztátalan	2. 13.4
Monothelitac meghamiffitacnac	3.16.12	Nestorius eretnek	2.14.45
Mofes minden prophetáknál főb-		Neve a Christufnac néha az Eccle- sianac tulaydonitatic	4.17.22.

LIIIIIIII

REGISTRUM A

Nevét az Istenec nagy beczülettel kell venni 2.8.22	Okofsága az ember nec vac az lelkidolgokban 2.2.19
mint kellyen bentelni 3.20.41	Olaynac mefentelése 4.19.20
Niceabéli Synat, vagy concilium 1. 11.14. és 4.17.36	Olvasáfa az Iráfnac fiükséges 2.9.2
Novatianusoc meghamisítatnac 3. 3.21. és 4.1.23	Olvasóc Lectoroc 4. 4.1. és 4.4.9
Nótelenség 2.8.43. és 4.12.26. és 4. 13.18	ὁμοίως ige 1.13.5
Nyavalyásága az ember nec 3.12.5. és 3.14.5	Opera super erogationis 3.14.14
Nyavalyásága az istentelenek nec 2.25.12	Orác, könyörgése rendeltette 3.11.14
Nyelven, melly idegen nem kell imádkózni 3.20.33	Oratio 4.4.14
Nyelv nec rágalmazása tiltatic 2.8.47	Origenes 2. 2. 4. és 2. 5.17. és 2.8.12. és 3.2.2.8
Nyirése az Papoknac 4.19.26.27	Orsága az Istenec 3.3.19
Nyiretés nec eredeti ibid.	Orsága Christusnac öröcké való 1. 13.3. és 3.17.7
Nyomoruságoc Istentől boczáttartac 1.17.8	Orságoc az Isten gondvifeléséből oftatnac 4.20.26
Nyomoruságoc főképpen hafnoc 3.4.12.33.34. és 3.8.2.3	Orzás megtiltatott 2.8.45
Nyomoruságoc fiükséges a hiveknec 3.8.1	Osiander meghamisítatic 1.15.3.5. és 2.12.5.6.7. és 3.11.5
Nyomoruságoc az hiveknec és histentelenek nec külömböz nec 3. 4. 32. és 3.8.1	Ostiarusoc 4.4.9
Nyomorusági az Istentelenek nec atkozottac 3.4.32.33	Otalmazó istenec 3.20.22
Nyomoruságoknac az véget kell mindenkor meggondolni 3.9.1	Ovidius 1.15.3. és 2.2.13
Nyugodalom, melly lelki 2.8.28	öldöklése az test nec 2.16.7
O	öldözés az igazságért 3.8.7
Objectuma, talaydon tekinteti az hit nec 3.3.19	öltözeti az test nec 2.8.44
Officialisoc suffraganeusoc az Papistságban 4.11.7.8	ördög miképpen gonof 2.3.5
Okolságnac ereje 2.2.2	ördögoc lelki állatoc 1.14.19
	ördögüzoc a papistaknal 4.19.24
	ördögös Simonnac hiti 3.2.10
	öröc élet minden hiveknec tzillya 2.10.11
	miért mondati jutalomnac 1.18.3.4
	örömoc az hiveknec 3.9.5
	őfvebékeltetése valami kérdések nec 2.9.4
	őfve-

AZ NEVEKNEC.

őfvebékeltetése egymással ellenkezniláttatott helyek nec 2.8.12. és 2.8.20. és 2.10.6. és 2.15.5. és 2. 16.17. és 3.7.11.12.13. &c	az képeket mint mentegetic 1. 11.5
őfvegyülés az Christus nevébe 4. 9.2	az Christust nem tudgyac 2. 15.1
őfvegyülése az anya f. Egyháznac fiükséges 2.8.32. és 4.1.5	Papistaknac böytyoc 4.12.12
őfvegyülések nec hafna 3.8.32	Papistaság mostan leggonofságosb és rofhab 4.7.12
őfve hasonlítása Christusnac Mofeffel 2.11.4	Papistaságnac kezdeti 4.7.1
özvegyvén afbonyoc, azoknac hazafagnélkül maradáloc 4.13.18	Papoc az papistaságban 4.8.2
	Papsága Christusnac 2.15.2.6. és 4. 6.2
	annac gyümölcze 4.15.6
	Papsága Aronnac elhagyatott 4. 11.8
	Paranczolatit az Istenec nem az emberi erő ferint kell beczülni itilni 2.5.4.6
	Paranczolatit az Törvénnec mint kell meggondolni 2.8.8
	Paranczolatit az Istenec ember meg nem tarhattya 2.5.4.6
	Paranczolatoknac három neme 1.5. 6.8
	Paranczolatya az Istenec 2.4.8. és 3.20.13. és 3.20.31. és 4.10.6
	Paráznaság megtiltatott 2.8.41
	Partialis igazság mi lehet 3.14.14
	Pastor és Pispoc 4.3.8
	Pastoroc az anya fent Egyházban 4.3.4.5
	Pastoroc és Doctoroc fiüksége nec az anya fent Egyházban 4. 3. 4
	Pastoroknac tistec 2.8.46. és 3.3.17. és 4.1.1.5.2. és 4.3.6. és 4.8.1. és 4. 2.11.14.17
	Pastoroknac hatalma 3.4.14
	hivatala 4.3.14
	LIIIIIIII 2

Patriarcha az Ecclesiában	4.4.4	Phocas az Romai Széknek patro-	nusa	4.37.7
Peccatum veniale az papistaknal	2.8.58	Pighius eretnek		3.2.30
Példa beféd, melly hamis	2.8.54	Pilis nyírás az papokon		4.19.26.27
Példa beféde az Milefiutoknac	4.13.15	Pispóc és Pafitor		4.3.8
Pelagianus eretnekek mégtzáfoltat-	2.1.5. és 2.2.21. és 2.3.7. és 2.7.5. és 3.22.8	Pispókóc, presbyterec, esperestec, pastoroc néha mind egyget jegyezne		4.3.8
Penitencia, melly igaz	3.3.5	Pispókóc kic válaftandóc		4.3.12
az hitből fármazic	3.3.1	Papista Pispókóc		4.5.11. és 4.11.6
Istennec nagy ajandéka	3.3.21. és 3.24.15	Plato béhozatic		1.3.3. és 1.5.5. és 1.6.11. és 1.14.12. és 1.15.6.7. és 2.1.3.22. és 3.3.20. és 3.20.34
fükséges az imádságban	3.20.7	Platonac gunyos fáva		4.18.15
Törvényi és Evangeliumi	3.3.4	Platonica philosophia		1.14.12
rése az Evangeliumnac	3.3.1	Plautus		1.17.3
nem sacramentom	4.15.10. és 4.19.14	Plinius		1.16.4
Penitentia vagy megbánás az Istenben nem találtatic	1.17.12.13	Plutarchus		1.3.3. és 1.5.12. és 1.6.11. és 3.10.1
Penitenciája az Papistaknac	4.1.3. és 4.4.8. és 4.19.14	Pogányoc hivatala		1.11.11.12
Achabnac	3.3.25. és 3.20.15	Poganyoknac fentfegtelen templomi		4.1.5
Penitencianac külső jegyei	4.12.14.17	Poklofoc az Papokhoz küldettec		3.4.4
Penitencianac czelekedeti, hafnai	3.3.15.16	Predikállása az Evangeliumnac az megvetettekkel köz		3.24.1
reifei	3.3.8	Predikátoroknac Egyházi főlgáknac fegénysége diczöseges		4.5.17
Penitenciat tartani hamuban és sákbán	3.3.4	Probálása magánac		4.17.4
Perfiatac az Napot imádtác	1.11.1	Profetac tulaydonul mit jegyezne		4.3.4
Péter között és őrdöngös Simon közöt való költött disput.	4.6.15	Profetac az Isten jóvóltát földi jótéreményekkel példazzac		2.10.20
Peter nem volt Romában	4.6.14	Profetac az Törvénnec magyarázói		1.6.2. és 4.8.6
Peternecc semmi jussa hatalma nem volt az töb Apastalokon	4.6.5	Profetaknac hatalma		4.8.3
Philosophusoc elegyes vélekedése az Istenről	1.6.12	Purgatorium purgalo tűz miképpé gondoltatott, költetett		3.5.6
Philostratus	3.10.1	Rágalmazás		2.8.4.7

R.		Rendi három az orfágnac		4.20.31
Rágalmazás káthoztatatic	2.8.4.7	Rendnecc Sacramentoma az Iskolai tanítóktól találtatott		4.19.22
Rebeccanac vétke	3.2.31	Roma nem feje minden anya fent Egyháznac		4.7.17
Regula, melly Keresztyéni	1.14.4.	Romában miért nincz anya fent Egyház		4.7.23.
melly regulat kell tartani az emberről való disputalásban	1.15.1	honnét adatott illy nagy tisztelése		4.6.16
Regula az fent Atyákról az őo Testamentum alatt	2.11.10	Romai anya fent Egyháznac méltóság'		ibid.
Regula, melly megtartasma melto az Christus semelyéről való disputatióban	2.14.3	Romanistac hiába diczekedvén tulaydonyityac magoknac az Apastaloc után való következt		4.2.2.3
Regula az hitelenség ellen	2.16.3	Romlás magunktól		2.1.10
hármass regula az Isten törvényényénecc meggondolattyábā	2.8.6	Romlottsága az embernecc másunnatt jött		2.1.11
Regula az esküvefekben	2.8.22	Ruházat, öltözeti az testnecc		2.8.44
Regula az Keresztyéni megigazalásról	3.12.8	S.		
á czelekedetek jutalmáról	3.18.3	Sabellius eretnecc meghamisitatic		1.13.4
megvallásról gyónásról	3.4.18	Sacramentomi az törvénnec külömböznec az Evangeliumétől		4.14.23.26
Regula igazán könyörgeni	3.20.15	Sacramétó kettő az anya f. Egyházban		4.14.20. és 4.18.20
Regula az háláadásról	3.20.28	Sacramétú nincz igéretnélkül		4.4.3
az öröc bódogságról	3.25.10	Sacramentónac igaz jegyzése		4.14.1
az Sacramentomokról	4.17.10	közönfeges jegyzése		4.14.18
az Ur Vaczorajáról	4.18.12	Sacrametomoc töb fámuac az Iskolai Theologusoc vélekedése fent		4.19.1
Regulaja az Christus imádságanac	3.20.4.6.8.11	Sacrametumockal való élés		4.14.13
Religio, melly igaz	3.12.1	Saduceusoc meghamisitatnac		2.13.23. és 3.25.5
Religiónac eredeti	ibid.	Saduceusoknac az Angyalokról való vélekedése		1.14.9
Remenség az Istenről az előtt vött jókból	3.2.31	az lelkekről értelmec		1.15.2
Remenség az hittel őfve vagyon foglalva	3.2.42	LIIIIIIII 3		
Remenség az halalonis túl megyen	3.2.4.7			
Remenségnecc terméferi	3.25.1			
Rend az anya f. Egyházban	4.10.28			
Rendelesec	4.4.6.10.14			
Rendelesec az Ecclesiában	4.10.29			
jók és hafnosoc mellyec	4.10.32			
az Papistaké minemüec	4.10.9			

REGISTRUMA

Samson ellégin boffút álván mint vétkezett	3.20.15	13.10.22.és 1.15.5.és 2.9.3.és 2.10.1.és 2.14.5.6.7.és 4.16.29.31.és 4.17.29.30
Samuelnec áldozattya	4.10.25	
Saranac vérke	3.2.31	Sidoc első külettec az Isten háza népében
Satan külömbkülömb néven neveztetie	1.14.13	4.16.14
Satan az Istenec mayma	1.8.2.és 4.14.19	Simon Magusnac hiti
Satan módatie Isten lelkénekis	2.4.5	Simon Magusnac Peterrel költött disputálása
Satan az Isten boffu állásánac főlgája	1.8.2.és 2.4.2	4.6.15
Satan az anya fi. Egyháznac az mint akarna nem árthat	1.14.18	Simonianac jegyzése
Satan minden hamiságnac és gonofságnac szerzője	1.14.15	4.5.3.6
Satan mint munkálkodgyecâ megvetettekben	2.4.2	Simonidefnec hallogató feleleti
Satan autora szerzője az egyenetlenségnc, haborgasnac, ellenkezéfnec	4.17.1	1.5.12
Satan femmit nem tehet hané czac czac az Isté akarattýából és megengedéséből	1.14.17.&c.	Sírás az penitenciatartásban bünbänásban
Satannac álnoksága	3.20.4.6.és 4.1.1.11.13.és 4.14.19.és 4.15.19.és 4.16.31.és 4.17.12.és 4.18.18	3.3.17
Satannac adni	4.12.5	Sozomenus
Seçtai az Barátoknac vesedelemféc	4.13.14	3.4.7
Segitségül hívás czac az Istentilleti	2.8.16	Spiritus és anima
Segitségül hívás az hittül fármazic	3.20.21	1.15.2
Seneca	1.13.1.és 1.5.1.2.és 2.2.3.és 3.8.4	Stadius
Sephora fiát mint metélte környül	4.15.22	1.4.4
Seraphim	1.11.13	Stoicusoc és azoknac vélekedéfec az kéferitő fiükségről
Servetus Mihaly meghamissitatie	1	1.16.8
		4.1.5
		Strabo
		4.1.5
		Subdiaconusoc kic
		4.4.10.és 4.19.39
		Suetonius
		1.3.2
		Summája az Törvénnec
		2.8.11
		Summája az Euangeliumnac
		3.3.1.19
		Supererogationac czelekedeti
		3.14.14
		Sursum corda
		4.17.36
		Szabad akarattya az embernec
		1.15.8.és 2.2.1.és 3.5.1
		Szabadakarattya az embernec az cset előtt
		1.15.8
		Szabadsága az keresztényekneklelki
		3.19.9
		Szabadsága az népnc az pispókóc válafrásában
		4.4.11
		Szabadsága az papista clerusnac pispókócnc
		4.5.15.és 4.11.15
		Szabadságnachárom neme közöt külömböztetése az Iskoláfoknac
		2.2.5

AZ NEVEKNEC.

Szakadas szerző schismaticusoc kic tulaidonul	4.2.5	Szeretet mint nagyobb a Hitnél	3.18.8
Szándéc jó Intentio bona	2.2.25	Szeretet czelekedöve tefi az hitet	3.11.20
Szava az Istenec az ábrázolafokkalellenbe tétet	1.11.2	Szereteter az hit nemzi	3.2.4.1
Szegényekre valo gondviseles az anyanent Egyházban	4.3.8	Szeretetnec haró végetzill'a	4.17.38
Szegénység kikben diczöseges	4.7.15.17	Szeretnec regulája	3.10.5.és 3.19.14
Személy az Istenben	2.13.6	Szeretnec terméseti	3.7.5.6
Személy három az Isten egyállattýában	1.13.2	Szivei az embereknc Isten kezében	1.18.1.2
Személyeknek egyesülése	2.14.5	Szivnec indulattya	3.29.5
Személyi egyesülés	2.34.5	Szivnec keménysége	2.4.5
Személyec jegyzete az Irásban	3.23.10	Szokás, melly diczeretes	4.11.10
Szentelniaz Isten nevét	3.20.41	Szolgáknac tistec és megkönybitéfec	2.8.25.46
Szent Lélec öröc Isten	1.13.24	Szolgáttya tisti kerestelö Janofnac és az Apastaloké mind egy	4.15.7
Szent léleknec nincz lakása az gonofokban	2.2.16	Szolgáttatása, prédikállása az igénc fiükséges az anya fi. Egyházba	4.1.5.és 4.3.2.3.és 4.1.4.11
Sz. léleknec nevezeti, diczereti	3.1.3	Szombat mint töröltetett el a Christus eljövételével	2.8.31
Szent léleknec tisti	3.2.36	Szombatnac igaz megtartása	2.8.28
Szent léleknec czelekedeti	4.14.4	Szomorúság kétfele	3.3.7.és 3.4.2
Szent lélec belső tanító	3.1.4	Szükség és kéferítés külömböznc	2.3.5
Szentec néha az Isten jelen voltával elremülnc	1.1.3		
Szentec, kic megholtac könyörögneké erettiinc	3.20.20.24		
Szentec fem láttýac fem hallyac az mit miczelekesünc	3.20.24		
Szenteknek egyesése, közösége	3.25.3.és 4.1.3.és 4.1.12		
Szenteknek diczösege és diczekedése	3.14.18		
Szentsége az életnc, tzillya az elválaftalnac	2.23.12		
Szeréce, fortuna pogány ige	1.16.18		
Szerenczenec sémí ereje	1.6.14.és 3.17.10		
Szeretet	2.8.54		

T.

Tánadás az Isten ellen felötte nagy gonofság	4.1.25
Tanaczkozás jövendő dolgokról nincz az Isté gödviselese ellé	1.17.4
Tanítáfnac az anya hent Egyházban igaz módgya	4.8.8
Tanítóé fiükségefec az anya hent Egyházban	4.3.4
Tanuláfnac az anya fi. Egyházba külömb módgya az időnc módgya ferint	4.8.5.6.7
Temetése Christusnac s'annac jegyzése	2.16.7

REGISTRUMA

Temetése az régicnek	2.12.13	Testünkis Isténec hēteltetett	3.25.7
Temetségec temetkezése az régi- eknek és annak jegysége	3.25.8	Tetete, eltitkolása némellyek- nek megfeddetic	3.19.13
Távul valósága az helyeknek nem bánta meg az Ur vaczorájával való élést	4.17.10	Tevelgése Saránac Rebeccanac	3.2.31
Templomi Görög orfágnac Xer- xestül égettettec rötatiac	3.20.30 és 4.1.5	Tévelgése gyakorta egyeledne az hittel	3.2.31
Templomokkal való élés	ibid.	Themistiuss	1.15.6. és 2.2.23
Templumoknak felöttreb bővelke- dő ékelsége	4.5.18	Theodoretus	4.4.1. és 4.11.15. és 4. 17.48
Térdepeles	3.5.8	Theodorus pispóc	1.1.14
Teremtés mi legyen	1.6.1. és 1.15.6	Theodosius Imperator vétkét meg esmerete	4.12.7
Teremtése az embernek	1.14.20. és 1.15.1	Theodosius Mirensis pispóc	1.11.15
Teremtésnek ideje	1.4.1	Theologiája az Pápanac és az Car- dinálokna	4.7.27
Teremtett embert az bün után hog' gyüldöli az Isten egyfermind és kereti	2.16.4	Thomas Aquinas	2.2.4.26. és 3.22. 9. és 4.10.13
Termeket kettő az Közbenjárónac semélyében	2.14.1	Tisztetes fokásnac megkeltartat- ni az Ecclesiában	4.10.29
Termeketnek romlottsága	2.5.1	Tiszteti az Istennec	2.5.9
Tertullianus	1.10.3. és 1.13.6.28. és 2. 14.7. és 3.20.48. &c.	Tiszteti és szolgálattya az Istennec fundamentoma az igazságnac	2.8.11
Testufakodica az lélec ellen	3.20.10	Tisztelni könnyeb hogy nem föl- galni	11.11
Testamentomoc, az őo és az uy mé- nyiben hasonloc egy máshoz	2.10.1	Tisztesség ékelség megtartáséc az anya f. Egyházban	4.10.29
Teste Christufnac mint étetic az f. vaczoraban	4.17.5	Tisztesség mellyel öregbinkne tar- tozunc	2.8.15
Teste az Christufnac igaz étel	4.17.7. életadó 4.17.7.9	Tisztességnac jegye és neme	2.8.25. 36.
Teste az Christufnac, templumnac neveztetec	2.4.4	Tisztviselő papistac	4.12.7
Teste Christus nem végnélkül való	4.17.16	Tolvajoknac ostozása	4.5.16
Testnec czelekedeti	2.1.8	Tökélletesége az anya fent Egy- háznac	4.8.12
Testnec kinyelsége	3.10.3	az hivekne az hitnec	3.17.15
		az Barátoknac	4.17.11
		Tööréi az Pápanac	4.10.12
		Törö-	

AZ NEVEKNEC.

Törödelmeség mi legyen	3.4.2	Tréfac, mellyec kárhoztatandoc	4.5.18
Törökóc bálvánt állarnac az igaz Isten helyett	2.6.4	Trismegistus	1.5.5
Törteneböl halefené valami	1.16.	Triumphalása Christufnac	3.6.9
Törteneböl nincz semmi	1.16.2.8	Tudatlansága az embernek akartva való	3.2.3 3.2.5
Törvény kiadatása	1.6.2	babonás	1.23.4
Törvény mint töröltetött el lelki Törvény	2.7.14 2.8.6	hivséges tudatlanság melly	3.23. 4
Törvényadó czac egy	4.10.7	Tudománya Christufnac, lelke az anya f. Egyháznac	4.12.1
Törvény nem tartathatic meg a testnec erőtlensége miatt	2.5.6. 7. és 2.7.4.5.	Tudománya az hitnec megvefte- gettetett az Papistaságban	3.2.1
Törvénye az Istennec három részre osztott Mofestől	3.13.9	Tudománya az pœnitenciánac cza- lárdul veftetett volt meg	3.4.1
Törvénye Mofesnac, mint egy czu- daképpen tartatott meg	1.8.9	Tulaydonságoknak közlése	2.14.2 és 4.19.30
Törvénye az Erkölczöknek két részekben áll	4.10.15	Tufakodás és hartz	3.8.9
Törvénye regulaja az ellenkező dolgoknak	3.13.9	Türés menyvedés fükséges a hivek- nec	3.8.1. és 3.20.52. és 3.25.1
Törvénnec ufusa hafna	1.11.1. és 2. 7.1	Tüzön próbát értetic	3.5.9
Törvénnectifiti	2.7.2. és 3.19.2. és 4.15.12	Tyrannis kegyetlen Uralkodás az Ecclesiában	4.11.6. és 4.13.8
Polgari törvényec az emberek- tül bereztethetnec	4.20.15	Tyrannus ki legyen	4.20.24. és 3. 10.6
Polgari törvényec igen erős ide- gi kötelei, az községnec	4.20. 14	kellyé avagy miért kellyen né- kie engedni	4.20.18
Törvénnec megtartása lehetetlen	2.7.5	Tzillya minden hiveknec	2.10.11. és 3.25.2
Törvénnec summája	2.8.11		
Törvényteteli hatalom az anya f. Egyházban kin állyon	4.7.5. és 4.11.1	V. Vaczorája az Urnac, Nézd meg Ur Vaczorája	4.17.1.20. &c.
Törvéntül különböz az Evange- lium	2.9.2.3.4	Vakítás, megvakítás	3.24.12
Transsubstantiatio	4.17.12.14.15	Válaftás eleve	3.21.5
		Válaftás minden kegyelemnec kezdeti	3.14.21
		Mmmmmmm	

REGISTROMA

Választása az Istennek öröckévaló 3.21.1
 Ingyen kegyelemből való 3.22.1
 fundamentoma az Ecclesianac 4.1.2
 hivatalal gyámolitatott és erőfiterett meg 3.24.1
 Választásnac oka az Isten akarattya 3.22.9
 Választásnac gyümölcze az hit 3.2.11
 Választásnac állhatatos volta 3.24.4
 Választásnac vége kéntsege az élet nec 3.23.12
 rendi és próbálttya 3.24.1
 bizonyítájai jelenségei 3.21.5.6
 Választástul mikor fiúnt meg az nép 4.4.10.12
 Választottac nyeric egyedül el az Isten kegyelmét 2.2.6
 czac az oc his nec igazán 1.2.5. és 3.24.12
 czac oc felic az Istent 2.3.4
 miképpen vitessene az Isten nec esmeretire 3.6.1
 egyedül czac az oc nem vesht nec el 3.24.6.7
 czac oc maradaac meg az hitben 3.2.4.6
 Választottac igenis különböz nec a megvetottrektól 3.2.11.27. és 3.4.32. és 3.8.6. és 3.9.6. és 3.13.3. és 3.20.16.29
 Valerius Maximus 1.3.3
 Valla 3.23.6
 Vallástétel az Isten előtt 3.4.9
 Vallástétel emberec előtt 3.4.10
 Vallástétel magan és külön, és annac nemei 3.3.18. és 3.4.11
 Válság, megválság, czac az egy Christusban 2.6.1
 Ubiquitarius oc 4.7.16
 Udvari hizelkedoc ártalmas oc 4.20.31
 Vége az mi uyjonnan fületésünk nec 1.19.4. és 3.3.19
 Vége mindenic paranczolatnac 2.8.35.36
 Végei egy dolognac különbkülömb félec 2.4.2
 Végezese az Apastaloknac 4.10.20
 ördögi Végezese 4.7.19
 Vegig meg maradás Isten ajándéka 2.3.11. és 2.5.3
 Végig megmaradás czac az választottaknac tulaydona 2.4.11
 Veniale peccatuma az papistaknac 28.55
 Versengés az kis gyermekek nec kerekségec felöl 4.16.31
 Versonges villongás, az közönséges püspöki titulusért az Ecclesianacban 4.7.4
 Vetekedés villongás az közönséges Püspöki titulusért az Ecclesianacban 4.7.4
 Vigasztalása az Keresztények nec 2.16.19
 Vigasztalás oc 1.4.6. és 1.16.3. és 1.17.11. és 2.8.21. és 2.16.5.18. és 2.25.4. és 3.8.7. és 3.9.6. és 3.15.8. és 3.20.51. és 3.25.4. és 4.1.3
 Vigyázni fiúntelen 1.14.15
 Világ ez világ az emberi nemzetért teremtetett 1.16.6
 Világ ez világ kettő az emberben 3.19.15
 Világosítottac prédikallásnélkül

AZ NEVEK NEC.

kül 4.16.19
 Villongás feddés az közönséges püspöki titulusért az Ecclesianacban 4.7.4
 Virgilius 1.5.5
 Vitgalása probalása a Sz. Lélek nec 3.12.4
 Vitgalása az Egyházi főlgáknac 4.4.14
 Vitgalása az Ur Vaczorájánac 4.16.33
 Vitgalása az erkölczök nec 4.5.14
 Vitgalással a püspökec vicariusi mellyel élyenec 4.5.5
 Vissza kereszteltek nec tévelygés ec megtáfoltatic 2.8.26. és 2.10.1. 7. és 3.2.14. és 4.1.13. és 4.11.12. és 4.15.16. és 4.16.1. és 4.20.2
 Vitezi otalom az városokban 4.20.12
 Ur Vaczorája mint rendeltetett, 4.4.17.1.20. annac ereje 4.17.3. három vége, tzillya 4.17.1
 Hafna és jegyzése 4.17.1
 annac részei 4.17.11.14
 miért ne kellyen kis gyermekek nec nyuytani 4.16.30
 Ur Vaczorája fiúntelen való eledel ec az hivek nec 4.18.19
 Mikor és mint kellyen kifolgaltatni 4.17.43
 kik nec kellyen ki főlgáltatni 4.1.13. és 4.16.31
 Urnac napja 2.8.34
 Utolso olayozás kenés nem Sacramentum 4.19.18
 Uy keresztényec, nezd meg Vissza kereszteltec 3.3.1
 Uyjonnan fületés hit által 3.3.1
 Uyjonnan fületes az Vissza kereszteltektől minemü költetic 3.3.14
 Uyjonnan fületés nec gradiczai 4.16.31
 Uyjonnan fületés nec vége tzillya 1.15.4. és 3.3.19
 Uyjonnan fülettek nec czelekedeti 3.4.9
 mint fülettet nec uyjonnan az kifgyermekek 4.16.17
 üldözés az igafságért 3.8.7
 ülése Christusnac az atyanac jobban 2.16.15
 X.
 Xenophon 1.5.12. és 4.12.22
 Xerxes Görög orshagnac minden templomit égette vagy lerontatta 4.1.5
 Z.
 Zacharias Papnac hitetlensége 4.17.17
 Zepherinus rendelése az Ur Vaczorájánac folgaltatásáról 4.17.46

Vége az Registromnac.

Mmmmmmmmm

SZENTZI MOLNAR ALBERT AZ KE-

refztyen olvasoknac, és kiváltképpen az kiknec nevőc itt megemlített, Istentől békefeget, időfseget és minden jokat kíván, és szolgáltyát:

ajánlya.

AZ tőlem ez ideig kibocztatott könyvec környül való fokáforól itt sem feletkeztem meg Keresztyén olvasóc, hogy tudniillic feljegyezem azoknac nevőket, az kiknec, Istent után, kegyelmes és atyafiui szeretetből nyuytott segedelmeckel vihettem véghez ez ilyen munkát, és ezenközben mint táplálhattam legyen felesz czeledemet ez felötte sük helyen, és ez veszedelmes drága időben. Hogy ilyenképpen az kik efféle munkákból valami hasnot vehetendec; és az enyimekis idővel láthasác, kiknec és mellyeknec maradekinac legyenec ökis én utánnam háláado főlgálatra kötelesec. Ez könyvnc fordítat azért Oppenheimumban kezdtem el és oftan Haydelbergában végeztem el az infeges állapotban; holott az veszedelmkor keményen megsanyargattatvan, és könyveimtől megválva, minden marháczkánktul megfosztatván, költöztem ide Hanoviában, és itt olvastam ismet ugyanaz fordítást meg. Ez három helyeken vöttem segedelmet:

Az mi Felsőleges Gabriel Fejedelmünktől, és ő felségének Istentben elnyugott kegyes hazastarfatul, Caroli Susanna Fejedelem affonyunktul.

Frideric Czech kiráttul, és ő felségének nényétül ez Hanoviai tartományac özvegy Gubernatrixátul, Belgica Catharina Fejedelē affonyntul.

Az Hassiai Felső Mauritiuss Landgravius Fejedelentül.

Az Nagyságos Rakotzi Györgytül: és ő Nagysnac egynihány Patakii hiveitül: holott az Istenes és tudos atya fia á bodogult Murakózi Marton testamentum tételebenis megemlekezett ügyömről.

Az Szakmar vármegyei nemes és nemzetes Pető István Uramtül.

Az váradi Udvar birótul Fodor Benedec Deaktul, nekem néhai kedves uti tarfomtül; Es Colosvári Vicei Mathe Uramtül.

Némelly Cassai Keresztyén atyafiaktul, kiknec nevőket még nem tudó. Edes hazánkból á segedelmet neké ez Tanulo atyafiác hozogatác fel. Sonkadi Janos, az Heidelbergai veszedelmebe velem együtt szenvedett atyafiu, Fejedelmunc ő Felső alumnussa. Czanaki Mate, Simandi Janos,

Comjati David Matyas: Teyfalvi Marton, az Nag. Perenyi Gabor alumnusa. Mező Laki Miklos; az Nemzetes és vitezlő Gaspar Janosnac Fejedelmunc ő Felsőgenec fő Hopmesterének alumnussa, és Váradról Félegyházi Samuel Deac.

Itten

EMLEKEZTETŐ BESZÉD.

Itten pedig Hanoviában, az három nemzetségből való külön Ecclesiáknac főfő praedikatori, Német Wildius Daniel Janos, Francia Boefius Kelemen, Bélgia Isaac Bootzius: Frankfurtban az Gallica és Belgica Ecclesiáknac praedikatori, Timotheus Poteratus és Matheus Turnemains gyakran hívséges segedelemmel voltanac. Az elmúlt nyáron pedig, midőn az nyomtatóc ez mi Institutione kinyomtatását Tölre halasztanac, hiv barátinnac tanácsából, Abraham Scultetus Urá vejével, Gvolffius Reinhardal, á Renuson az Tenger melléki városokba hajozván, Belgiumban mindenütt nagy szeretettel fogadtac bennünket, és szép segedelmeckel is tiszteltac meg, egynihány városoknac seniori és tiszviselői, az kiknec esmeretsegekben jutottunc régi barátinc által. Ugymint Coloniában, Vesaliában, Embricabá, Reffsbá, Arnheimiübá, Hardervicumban, Amsterodambá, Lugdunumbá, Hágában, Roterodamumban, Dodrachumban és Ultrajectüban. Ez Tölen pedig, mig ez könyvnc nyomtatása tartott ez jelen valo Hufveti Sokadalomig, munkámért minden héten más fél Imp. tallért adtac az köny Titulusán megnevezett Bibliopolác.

Az kik nagy Szombatból, Szegedi Gaspar Uramnac hívséges gondviseléséből, és Sáros Patakrol, Suri Mahály és Szepfi Bényes Pal praedikator Uramnac kegyes intésekből, Keresztyeni collectat küldtenec, azoknac nevei következenc az A, B, C szerint; holott az P. Patakiat, az Sz. betűc Szombatit jegyezenc.

Afalos Mihály P.	Hévizi Janos f.	Pesti Gergely P.
Balog Istvan f.	Job Gaspar P.	Petes Mihály f.
Bédi Istvan f.	Job Istvan P.	Rohótzai Györg' Deac f.
Békési Matyas Deac P.	Kádas Matyas P.	Santa Pal f.
Berenyi Marton P.	Kévi Istvan Deac f.	Szabo Benedec P.
Bornemissa Janos f.	Kóla Thamas P.	Szabo Miklos f.
Bornemissa Thamas P.	Krauf Janosné f.	Szabo Thamas P.
Bosenik Janos f.	Lórintzi Istvan f.	Szegedi Gasparné f.
Czobanyi Miklos f.	Lukacz Deac P.	Szegedi Boldisárné P.
Debreceni Istvá Deac P.	Matoczi Thamas P.	Szücz Pal f.
Demeter Janos, f.	Munkaczi Istvan f.	Tolnai Ferentz f.
Gal Peter f.	Nadházi Peter Deac P.	Vársányi Matyas f.
Gombkötő Janos f.	Ovári Janos f.	Udvari Ferentz sz.
Gombkötő Matyas f.	Paxi Janos f.	Udvari Istvan sz.

Mmmmmmm 3

Az Nyomtatásban esett fogyatkozásokról.

Nem lón arra időnc és ürekségünc, hogy minden apróléc fogyatkozásoczkákat feljegyezhesünc, hanem az mellyeket hirtelenbe vettünc esünkbe, így corrigald és jobbitad meg. Az Dedicáló levélnek elsőlevelen, másodicsinén, linea. 1. az *szakás* helyet olvass *szakas*, az másodicslevelen elsőszinén az 1549. szám helyett írj 1559. számot. Az Textusban pagina, 2. linea 15. *olvass* lehetne, p. 23. lin. 27. *ol.* és, pag. 24. *töröldki* hogy, p. 25. l. 13. *olv.* mellyet, p. 27. l. 26. *ol.* rölottac. p. 32. l. 36. *ol.* erre, p. 33. l. 31. *olv.* mit, pag. 38. l. 2. az *öc* helyett *olv* *ö* nékic. p. 41. l. 30. *olv.* igazaknac. p. 49. lin. 15. *olv.* azért nem czelekezfzüc, p. 55. l. 29. *olv.* az *ö*, lin. 30. ha *öc*, p. 64. l. 32. *olv.* dolgokban. p. 67. l. 39. *ol* abban bizonyosoc. p. 70. l. 39. *olv.* megértenünc. P. 73. l. 24. *ol.* elvallotta. p. 85. lin. 34. *olv.* megintetnénc. p. 85. lin. 34. *olv.* az Isten. pag. 89. l. 26. *olv.* ennekelőtre. p. 756. lin. 15. *olvass*, hivatalyára. p. 790. l. 3. *olvass* megnézésére fállani. Az többit önnön magátul megjobbithattya az Kereszten olváso.

